

Bruselj, 13. september 2018
(OR. en)

Medinstitucionalna zadeva:
2018/0330(COD)

12143/18
ADD 1

FRONT 288
SIRIS 115
CODEC 1465
COMIX 492

PREDLOG

Pošiljatelj:	za generalnega sekretarja Evropske komisije: direktor Jordi AYET PUIGARNAU
Datum prejema:	12. september 2018
Prejemnik:	generalni sekretar Sveta Evropske unije Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN
Št. dok. Kom.:	COM(2018) 631 final
Zadeva:	PRILOGE k UREDBI EVROPSKEGA PARLAMENTA IN SVETA o evropski mejni in obalni straži in razveljavitvi Skupnega ukrepa Sveta št. 98/700/PNZ, Uredbe (EU) št. 1052/2013 Evropskega parlamenta in Sveta ter Uredbe (EU) 2016/1624 Evropskega parlamenta in Sveta

Delegacije prejmejo priloženi dokument COM(2018) 631 final.

Priloga: COM(2018) 631 final



EVROPSKA
KOMISIJA

Bruselj, 12.9.2018
COM(2018) 631 final

ANNEXES 1 to 6

PRILOGE

k

UREDBI EVROPSKEGA PARLAMENTA IN SVETA

**o evropski mejni in obalni straži
in razveljavitvi Skupnega ukrepa Sveta št. 98/700/PNZ, Uredbe (EU) št. 1052/2013
Evropskega parlamenta in Sveta ter Uredbe (EU) 2016/1624 Evropskega parlamenta in
Sveta**

PRILOGA I

Sestava stalne enote evropske mejne in obalne straže glede na leto in kategorijo v skladu s členom XX

Kategorija Leto	Kategorija 1 Uslužbenci Agencije	Kategorija 2 Operativni uslužbenci za dolgoročne dodelitve	Kategorija 3 Operativni uslužbenci za kratkoročne napotitve	Stalna enota evropske mejne in obalne straže skupaj
2020	1 500	1 500	7 000	10 000
2021	2 000	2 000	6 000	10 000
2022	2 000	2 000	6 000	10 000
2023	2 500	2 500	5 000	10 000
2024	2 500	2 500	5 000	10 000
2025	3 000	3 000	4 000	10 000
2026	3 000	3 000	4 000	10 000
2027	3 000	3 000	4 000	10 000

PRILOGA II

Seznam nalog, ki jih opravljajo statutarni uslužbenci Agencije, napoteni kot člani skupin iz stalne enote evropske mejne in obalne straže, in za katere so potrebna izvršilna pooblastila

1. Preverjanje identitete in državljanstva oseb, vključno s preverjanjem v zadevnih podatkovnih zbirkah EU in nacionalnih podatkovnih zbirkah;
2. dovoljenje vstopa po opravljeni mejni kontroli na mejnih prehodih (če so izpolnjeni pogoji za vstop iz člena 6 zakonika o schengenskih mejah);
3. zavrnitev vstopa po opravljeni mejni kontroli na mejnih prehodih v skladu s členom 14 zakonika o schengenskih mejah;
4. žigosanje potovalnih dokumentov v skladu s členom 11 zakonika o schengenskih mejah;
5. izdaja ali zavrnitev izdaje vizumov na meji v skladu s členom 35 vizumskega zakonika in vnos zadevnih podatkov v VIS;
6. varovanje meje, vključno s patroliranjem med mejnimi prehodi, da se preprečijo nedovoljeni prehodi meje in čezmejna kriminaliteta ter da se sprejmejo ukrepi zoper osebe, ki nezakonito prečkajo mejo, vključno s prestrežanjem/prijetjem;
7. registracija prstnih odtisov oseb, prijetih zaradi nedovoljenega prehoda zunanje meje, v sistemu EURODAC (kategorija 2) v skladu s poglavjem III uredbe o sistemu EURODAC;
8. povezovanje s tretjimi državami zaradi identifikacije in pridobitve potovalnih dokumentov za državljane tretjih držav, ki se morajo vrniti;
9. spremljanje državljanov tretjih držav, ki se morajo prisilno vrniti.

PRILOGA III

**Tabela z letnimi prispevki držav članic k stalni enoti evropske mejne in obalne straže z
dolgoročno dodelitvijo operativnih uslužbencev v skladu s členom 57**

Država / Leto	2020	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027
Belgija	30	40	40	50	50	60	60	60
Bolgarija	40	53	53	67	67	80	80	80
Češka	20	27	27	33	33	40	40	40
Danska	29	39	39	48	48	58	58	58
Nemčija	225	298	298	377	377	450	450	450
Estonija	18	24	24	30	30	36	36	36
Grčija	50	67	67	83	83	100	100	100
Španija	111	148	148	185	185	222	222	222
Francija	170	225	225	285	285	340	340	340
Hrvaška	65	87	87	108	108	130	130	130
Italija	125	167	167	208	208	250	250	250
Ciper	8	11	11	13	13	16	16	16
Latvija	30	40	40	50	50	60	60	60
Litva	39	52	52	65	65	78	78	78
Luksemburg	8	11	11	13	13	16	16	16
Madžarska	65	87	87	108	108	130	130	130
Malta	6	8	8	10	10	12	12	12
Nizozemska	50	67	67	83	83	100	100	100
Avstrija	34	45	45	57	57	68	68	68
Poljska	100	133	133	167	167	200	200	200
Portugalska	47	63	63	78	78	94	94	94
Romunija	75	100	100	125	125	150	150	150
Slovenija	35	47	47	58	58	70	70	70
Slovaška	35	47	47	58	58	70	70	70
Finska	30	40	40	50	50	60	60	60

Država / Leto	2020	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027
Švedska	17	23	23	28	28	34	34	34
[Švica]	16	21	21	27	27	32	32	32
[Islandija]	2	3	3	3	3	4	4	4
[Lihtenštajn]*	0	0	0	0	0	0	0	0
[Norveška]	20	27	27	33	33	40	40	40
SKUPAJ	1 500	2 000	2 000	2 500	2 500	3 000	3 000	3 000

(*) Lihtenštajn bo prispeval s sorazmerno finančno podporo.

PRILOGA IV

**Letni prispevki držav članic k stalni enoti evropske mejne in obalne straže za
kratkoročne napotitve operativnih uslužbencev v skladu s členom 58**

Država / Leto	2020	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027
Belgija	140	120	120	100	100	80	80	80
Bolgarija	187	160	160	133	133	107	107	107
Češka	93	80	80	67	67	53	53	53
Danska	135	116	116	97	97	77	77	77
Nemčija	1 052	900	900	748	748	602	602	602
Estonija	84	72	72	60	60	48	48	48
Grčija	233	200	200	167	167	133	133	133
Španija	518	444	444	370	370	296	296	296
Francija	795	680	680	565	565	455	455	455
Hrvaška	303	260	260	217	217	173	173	173
Italija	583	500	500	417	417	333	333	333
Ciper	37	32	32	27	27	21	21	21
Latvija	140	120	120	100	100	80	80	80
Litva	182	156	156	130	130	104	104	104
Luksemburg	37	32	32	27	27	21	21	21
Madžarska	303	260	260	217	217	173	173	173
Malta	28	24	24	20	20	16	16	16
Nizozemska	233	200	200	167	167	133	133	133
Avstrija	159	136	136	113	113	91	91	91
Poljska	467	400	400	333	333	267	267	267
Portugalska	219	188	188	157	157	125	125	125
Romunija	350	300	300	250	250	200	200	200
Slovenija	163	140	140	117	117	93	93	93
Slovaška	163	140	140	117	117	93	93	93
Finska	140	120	120	100	100	80	80	80
Švedska	79	68	68	57	57	45	45	45
[Švica]	75	64	64	53	53	43	43	43
[Islandija]	9	8	8	7	7	5	5	5
[Lihtenštajn]*	0	0	0	0	0	0	0	0
[Norveška]	93	80	80	67	67	53	53	53
SKUPAJ	7 000	6 000	6 000	5 000	5 000	4 000	4 000	4 000

(*) Lihtenštajn bo prispeval s sorazmerno finančno podporo.

PRILOGA V

Pravila za uporabo sile, vključno z oskrbo s službenim strelnim orožjem in nesmrtonosno opremo, usposabljanjem o njiju ter njunim nadzorom in uporabo, ki veljajo za statutarne uslužbence Agencije, napotene kot člane skupin iz stalne enote evropske mejne in obalne straže

1. SPLOŠNA NAČELA O UPORABI SILE IN OROŽJA

V tej uredbi „uporaba sile“ pomeni uporabo fizičnih sredstev s strani statutarne operativne uslužbenke Agencije pri opravljanju njihovih nalog ali samoobrambi, ki vključujejo uporabo rok in telesa ter kakršnih koli orodij, orožja, opreme ali strelnega orožja.

Člani skupin, napoteni iz statutarne operativne uslužbenke Agencije, pri uporabi sile in orožja upoštevajo načela nujnosti, sorazmernosti in previdnosti (v nadaljnjem besedilu: temeljna načela), kot so določena v nadaljevanju.

Načelo nujnosti

Uporaba sile, bodisi z neposrednim fizičnim stikom ali uporabo orožja ali opreme, je dovoljena v izjemnih primerih in le, kadar je to nujno potrebno za opravljanje dolžnosti Agencije ali v samoobrambi. Sila se lahko uporablja le kot skrajno sredstvo, ko je bil izveden vsak razumen ukrep za nenasilno rešitev situacije, vključno z uporabo prepričevanja, pogajanj ali mediacije. Uporaba sile ali prisilnih ukrepov ni nikoli arbitrarna ali zlonamerna.

Načelo sorazmernosti

Kadar se ni mogoče izogniti zakoniti uporabi sile ali strelnega orožja, statutarne operativne uslužbenke Agencije ravna sorazmerno z resnostjo kršitve in legitimnim ciljem, ki ga je treba doseči. Pri operativnih dejavnostih bi morale načelo sorazmernosti določati vrsto uporabljene sile (npr. potreba po uporabi orožja) in njeno stopnjo. Uporaba sile s strani statutarne operativne uslužbenke Agencije ne presega tistega, kar je nujno potrebno za doseg legitimnih ciljev kazenskega pregona. V primeru uporabe strelnega orožja statutarne operativne uslužbenke Agencije zagotovijo, da taka uporaba povzroči čim manjše poškodbe ali škodo. Agencija mora v skladu s tem načelom svojim statutarnim uslužbencem zagotoviti opremo in orodja za samoobrambo, ki so potrebni za uporabo zadostne sile.

Obvezna previdnost

Statutarne operativne uslužbenke Agencije pri operativnih dejavnostih v celoti spoštujejo človeško življenje in si prizadevajo za njegovo ohranitev. Sprejmejo se vsi potrebni ukrepi, ki lahko med operacijami čim bolj zmanjšajo tveganje poškodb in škode. Ta obveznost vključuje splošno obveznost statutarne operativne uslužbenke Agencije, da jasno opozorijo, da nameravajo uporabiti silo, razen če bi tako opozorilo po nepotrebnem ogrozilo člane skupin, povzročilo nevarnost smrti ali resnih poškodb za druge ali bi bilo v konkretnih okoliščinah očitno neprimerno ali neučinkovito.

2. PRAKTIČNA PRAVILA ZA UPORABO SILE, SLUŽBENEGA OROŽJA, STRELIVA IN OPREME

Splošna praktična pravila za uporabo sile, orožja in druge opreme

V skladu s členom 83(3) statutarne operativne uslužbenke Agencije izvajajo izvršilna pooblastila, vključno z uporabo sile, pod vodstvom in nadzorom države članice gostiteljice ter lahko uporabijo silo, vključno z orožjem, strelivom in opremo, le z dovoljenjem pristojnih organov države članice gostiteljice in v prisotnosti članov mejne straže države članice

gostiteljice Vendar lahko pristojni organi države članice gostiteljice na podlagi soglasja Agencije njenim statutarnim operativnim uslužbencem dovolijo, da uporabijo silo tudi ob odsotnosti policistov države članice gostiteljice.

Statutarni operativni uslužbenci Agencije pri uporabi sile in orožja:

- (a) upoštevajo kodeks ravnanja Agencije;
- (b) spoštujejo temeljne pravice, kot so zagotovljene z mednarodnim pravom in pravom Unije, vključno zlasti z Listino o temeljnih pravicah, Evropsko konvencijo o človekovih pravicah, osnovnimi načeli ZN o uporabi sile in strelnega orožja s strani uslužbencev organov pregona (1990) in kodeksom ravnanja ZN za uslužbence organov pregona (1979);
- (c) upoštevajo temeljna načela iz dela I.

Posebna praktična pravila za najpogostejša orodja za uporabo sile pri kazenskem pregonu (elementi osebne opreme statutarnih operativnih uslužbencev Agencije)

V skladu s temeljnimi načeli je uporaba sile dovoljena le, kadar je to potrebno za doseg neposrednega cilja kazenskega pregona, ter le po:

- neuspešni uporabi vseh poskusov reševanja potencialno nasilnega konflikta s prepričevanjem, pogajanjem ali mediacijo,
- opozorilu o nameravani uporabi sile.

Če je treba poostriti posredovanje (na primer z uporabo orožja ali drugačne oblike orožja), bi bilo treba na to tudi jasno opozoriti, razen če bi tako opozorilo po nepotrebnem ogrozilo člane skupin, povzročilo nevarnost smrti ali resnih poškodb za druge ali bi bilo v konkretnih okoliščinah očitno neprimerno ali neučinkovito.

Strelna orožja

Statutarni operativni uslužbenci Agencije ne uporabljajo strelnega orožja zoper osebe, razen v naslednjih okoliščinah in le, če manj skrajna sredstva ne zadostujejo za doseg potrebnih ciljev:

- statutarni operativni uslužbenci Agencije lahko uporabijo strelna orožja le kot skrajno sredstvo in v skrajni sili, zlasti če obstaja nevarnost za druge navzoče osebe,
- za lastno zaščito ali zaščito drugih pred neposredno nevarnostjo smrti ali resnih poškodb,
- za preprečitev neposredne nevarnosti smrti ali resnih poškodb,
- za preprečitev dejanskega napada ali prihajajočega nevarnega napada na ključne institucije, službe ali objekte.

Operativni uslužbenci Agencije morajo pred uporabo strelnega orožja jasno opozoriti, da nameravajo uporabiti tako orožje. To lahko storijo ustno ali z opozorilnimi strelji.

Nesmrtonosna orožja

Gumijevka

Dovoljene gumijevke se lahko v skladu s temeljnimi načeli uporabljajo kot glavno orodje za obrambo ali po potrebi kot orožje v naslednjih primerih:

- kadar manjša uporaba sile očitno ne ustreza namenu,
- za preprečitev dejanskega ali grozečega napada na lastnino.

Operativni uslužbenci Agencije morajo pred uporabo gumijevk jasno opozoriti, da jih nameravajo uporabiti. Napoteni operativni uslužbenci si pri uporabi gumijevk vedno prizadevajo, da čim bolj zmanjšajo tveganje poškodb in da se izogibajo udarcem po glavi.

Lakrimatorna sredstva (npr. solzivec)

Dovoljena lakrimatorna sredstva se lahko v skladu s temeljnimi načeli uporabljajo kot orodje za obrambo ali po potrebi kot orožje v naslednjih primerih:

- kadar manjša uporaba sile očitno ne ustreza namenu,
- za preprečitev dejanskega ali grozečega napada.

Druga oprema

Lisice

- Lisice se uporabljajo le za osebe, za katere se šteje, da predstavljajo nevarnost zase in za druge, da se zagotovita njihovo varno pridržanje ali prevoz ter varnost statutarnih operativnih uslužbencev Agencije in drugih članov skupin.

3. NADZORNI MEHANIZEM

Agencija zagotovi naslednje zaščitne ukrepe v zvezi z uporabo sile, orožja, streliva in opreme ter pregled stanja teh ukrepov vključi v svoje letno poročilo.

Usposabljanje

Usposabljanje, zagotovljeno v skladu s členom 62(2), zajema teoretične in praktične vidike v zvezi s preprečevanjem in uporabo sile. Teoretično usposabljanje vključuje psihološko usposabljanje (vključno s krepitvijo odpornosti in delom v kritičnih situacijah) in tehnike za preprečevanje uporabe sile, kot so pogajanja in mediacija. Teoretičnemu usposabljanju sledi obvezno in ustrezno teoretično in praktično usposabljanje v zvezi z uporabo sile, orožja, streliva in opreme. Za zagotovitev skupnega praktičnega razumevanja in pristopa se praktično usposabljanje zaključi s simulacijo, povezano z dejavnostmi, ki se izvajajo med napotitvijo.

Uporaba narkotičnih snovi in drog ter uživanje alkohola

Statutarni operativni uslužbenci Agencije med delom ali v razumnem času pred začetkom dela ne uživajo alkohola.

Prav tako ne posedujejo ali uživajo narkotičnih snovi ali drog, razen iz zdravstvenih razlogov. Uslužbenci, ki potrebujejo droge iz zdravstvenih razlogov, o tem takoj obvestijo svojega neposredno nadrejenega. Sposobnost sodelovanja pri operativnih dejavnostih se lahko prouči ob upoštevanju morebitnih vplivov in stranskih učinkov uporabe snovi.

Agencija vzpostavi nadzorni mehanizem za zagotovitev, da njeni statutarni operativni uslužbenci med opravljanjem svojih nalog niso pod vplivom narkotičnih snovi, drog ali alkohola. Ta mehanizem temelji na rednih zdravstvenih pregledih uslužbencev za odkrivanje morebitne uporabe narkotičnih snovi, drog ali alkohola. O pozitivnem rezultatu na teh pregledih se takoj obvesti izvršni direktor Agencije.

Poročanje

O incidentih, ki vključujejo uporabo sile, se po liniji vodenja takoj obvestijo koordinacijska struktura za vsako operacijo ter uradnik za temeljne pravice in izvršni direktor Agencije. Poročilo vključuje vse podrobnosti o okoliščinah, v katerih je prišlo do uporabe sile.

Obveznost sodelovanja in obveščanja

Statutarni operativni uslužbenci Agencije in kateri koli drugi udeleženci operacij sodelujejo pri zbiranju dejstev o incidentu, sporočenem med operativno dejavnostjo.

Pritožbeni mehanizem

Vsak lahko sporoči sume kršitev pravil za uporabo sile, ki veljajo na podlagi te priloge, s strani statutarnih operativnih uslužbencev Agencije prek pritožbenega mehanizma iz člena 107.

Sankcije

Če Agencija, brez poseganja v člen 86, ugotovi, da je eden od njenih statutarnih operativnih uslužbencev izvajal dejavnosti, ki so v nasprotju s pravili, ki veljajo na podlagi te uredbe, vključno s temeljnimi pravicami, zaščitenimi v skladu z Listino, Evropsko konvencijo o človekovih pravicah in mednarodnim pravom, izvršni direktor sprejme ustrezne ukrepe, ki lahko vključujejo takojšen odpoklic uslužbenca z operativne dejavnosti ter morebitne disciplinske ukrepe v skladu s kadrovskimi predpisi, vključno z odstranitvijo uslužbenca iz Agencije.

Vloga uradnika za temeljne pravice

Uradnik za temeljne pravice preverja in zagotavlja povratne informacije o vsebini začetnih in osvežitvenih usposabljanj s posebnim poudarkom na vidikih temeljnih pravic in situacijah, v katerih je potrebna uporaba sile, ter zagotavlja vključitev ustreznih tehnik preprečevanja.

Uradnik za temeljne pravice poroča o spoštovanju temeljnih pravic pri kazenskem pregonu v državi članici gostiteljici. To poročilo se predloži izvršnemu direktorju in se upošteva pri oblikovanju operativnega načrta.

Uradnik za temeljne pravice zagotovi, da se incidenti v zvezi z uporabo sile, orožja, streliva in opreme takoj sporočijo izvršnemu direktorju.

Uradnik za temeljne pravice redno spremlja vse dejavnosti, povezane z uporabo sile, orožja, streliva in opreme, vsi incidenti pa se vključijo v njegova poročila in letno poročilo Agencije.

4. ZAGOTAVLJANJE SLUŽBENEGA OROŽJA

Odobritev orožja

Agencija za namene določitve specifičnega službenega orožja, streliva in druge opreme, ki jo uporabljajo njeni statutarni operativni uslužbenci, sestavi izčrpen seznam elementov, ki jih je treba vključiti v komplet osebne opreme.

Komplet osebne opreme uporabljajo vsi statutarni operativni uslužbenci Agencije, napoteni kot člani treh vrst skupin iz stalne enote evropske mejne in obalne straže. Agencija lahko komplet osebne opreme tudi dopolni z dodatnim orožjem, strelivom ali drugo opremo, ki je namenjena opravljanju posameznih nalog v eni ali dveh vrstah skupin.

Agencija za svoje statutarne operativne uslužbence zagotovi, da je vsa oprema, vključno s strelnim orožjem, skladna z vsemi potrebnimi tehničnimi standardi.

Orožje, strelivo in oprema, ki so odobreni za uporabo, se navedejo v operativnem načrtu v skladu z zahtevami glede dovoljenega in prepovedanega orožja države članice gostiteljice.

Prepoved orožja

Država članica gostiteljica lahko prepove nošnjo nekaterih vrst službenega orožja, streliva in opreme v skladu z drugo alineo člena 83(2).

Navodila za delovni čas

Orožje, strelivo in oprema se lahko nosijo in uporabljajo med operacijami. Nošnja ali uporaba zunaj delovnega časa ni dovoljena. Agencija določi posebna pravila in ukrepe za lažje skladiščenje orožja, streliva in druge opreme statutarnih operativnih uslužbencev Agencije zunaj delovnega časa v zavarovanih prostorih.

PRILOGA VI

KORELACIJSKA TABELA

Uredba (EU) 2016/1624	Uredba (EU) št. 1052/2013	Skupni ukrep št. 98/700/PNZ	Ta uredba
Člen 1, prvi stavek	--	--	Člen 1, odstavek 1
Člen 1, drugi stavek	--	--	Člen 1, odstavek 2
Člen 2, uvodno besedilo	Člen 3, uvodno besedilo	--	Člen 2, uvodno besedilo
Člen 2, točka 1	--	--	Člen 2, točka 1
--	--	--	Člen 2, točka 2
Člen 2, točka 2	--	--	Člen 2, točka 3
--	--	--	Člen 2, točka 4
--	--	--	Člen 2, točka 5
--	Člen 3, točka a	--	--
Člen 2, točka 3	--	--	Člen 2, točka 6
--	Člen 3, točka b	--	Člen 2, točka 7
--	Člen 3, točka c	--	Člen 2, točka 8
--	--	--	Člen 2, točka 9
--	Člen 3, točka d	--	Člen 2, točka 10
--	Člen 3, točka f	--	Člen 2, točka 11
Člen 2, točka 16	Člen 3, točka e	--	Člen 2, točka 12
--	Člen 3, točka g	--	Člen 2, točka 13
--	Člen 3, točka i	--	Člen 2, točka 14
--	Člen 3, točka h	--	--
--	--	--	Člen 2, točka 15
Člen 2, točka 4	--	--	Člen 2, točka 16
Člen 2, točka 8	--	--	Člen 2, točka 18
Člen 2, točka 9	--	--	Člen 2, točka 19
Člen 2, točka 5	--	--	Člen 2, točka 20
Člen 2, točka 6	--	--	Člen 2, točka 21
Člen 2, točka 7	--	--	Člen 2, točka 22
Člen 2, točka 10	--	--	Člen 2, točka 23
--	--	--	Člen 2, točka 24
Člen 2, točka 11	--	--	Člen 2, točka 25
Člen 2, točka 12	--	--	Člen 2, točka 26

Člen 2, točka 13	--	--	Člen 2, točka 27
Člen 2, točka 14	--	--	Člen 2, točka 28
Člen 2, točka 15	--	--	Člen 2, točka 29
--	--	--	Člen 2, točka 30
--	--	--	Člen 2, točka 31
Člen 4, točke a do d	--	--	Člen 3, točke a do d
Člen 4, točka e	--	--	Člen 3, točki e in f
Člen 4, točke f do k	--	--	Člen 3, točki g in h
Člen 3, odstavek 1	--	--	Člen 4
Člen 6	--	--	Člen 5
Člen 7	--	--	Člen 6
Člen 5, odstavek 1	--	--	Člen 7, odstavek 1
--	--	--	Člen 7, odstavek 2
Člen 5, odstavka 2 in 3	--	--	Člen 7, odstavka 3 in 4
--	--	--	Člen 8, odstavki 1 do 4
Člen 3, odstavek 2	--	--	Člen 8, odstavek 5
Člen 3, odstavek 3	--	--	Člen 8, odstavek 6
--	--	--	Člen 8, odstavka 7 in 8
--	--	--	Člen 9
Člen 8, odstavek 1, točka a	--	--	Člen 10, odstavek 1, točka 1
--	--	--	Člen 10, odstavek 1, točka 2
Člen 8, odstavek 1, točke b do h	--	--	Člen 10, odstavek 1, točke 3 do 10
--	Člen 6	--	Člen 10, odstavek 1, točka 5
--	--	--	Člen 10, odstavek 1, točka 11
Člen 8, odstavek 1, točka i	--	--	Člen 10, odstavek 1, točki 12 i in ii
Člen 8, odstavek 1, točki j in k	--	--	--
--	--	--	Člen 10, odstavek 1, točka 12 iii
--	Člen 6, odstavek 1, točke b, c in d	--	--

Člen 8, odstavek 1, točka 1	--	--	Člen 10, odstavek 1, točka 13
--	Člen 6, odstavek 2	--	--
Člen 8, odstavek 1, točki n in o	--	--	Člen 10, odstavek 1, točki 14 in 15
Člen 8, odstavek 1, točka m	--	--	Člen 10, odstavek 1, točka 16
--	--	--	Člen 10, odstavek 1, točke 17 do 21
Člen 8, odstavek 1, točki p in q	--	--	Člen 10, odstavek 1, točki 22 in 23
--	Člen 6, odstavek 1, točka a	--	Člen 10, odstavek 1, točka 25
Člen 8, odstavek 1, točki r in s	--	--	Člen 10, odstavek 1, točki 26 in 27
Člen 8, odstavek 1, točki t in u	--	--	--
--	--	--	Člen 10, odstavek 1, točki 28 in 29
Člen 8, odstavek 2	--	--	Člen 7, odstavek 5
--	Člen 11	--	Točke iz člena 10
Člen 9	--	--	Člen 11
Člen 10, odstavek 3, drugi in četrti stavek	--	--	Člen 12, odstavek 3
Člen 10, odstavek 3, prvi in tretji stavek	--	--	--
--	--	--	Člen 12, odstavek 4
Člen 10, odstavek 1 in 2	--	--	Člen 12, odstavek 1 in 2
Člen 23	--	--	Člen 13, prva polovica
--	--	--	Člen 13, druga polovica
--	Člen 7, odstavek 1 in 2	--	Člen 14
--	Člen 7, odstavki 3, 4 in 5	--	--

Člen 44, odstavek 1	--	--	Člen 15, odstavek 1
Člen 44, odstavek 2	--	--	Člen 15, odstavek 4
--	--	--	Člen 15, odstavka 2 in 3
--	Člen 1	--	Člen 18
--	Člen 2, odstavek 1	--	Člen 19, odstavek 1
--	Člen 2, odstavek 2	--	--
--	Člen 2, odstavek 3	--	Člen 19, odstavek 2
--	Člen 2, odstavek 4	--	--
--	Člen 4, odstavek 1, točki a in b	--	Člen 20, odstavek 1, točki a in b
--	Člen 4, odstavek 1, točka d	--	Člen 20, odstavek 1, točka c
--	Člen 4, odstavek 1, točke c, e in f	--	--
--	--	--	Člen 20, odstavek 1, točke d, e in f
--	Člen 4, odstavek 4	--	--
--	Člen 4, odstavka 2 in 3	--	Člen 20, odstavka 2 in 3
--	--	--	Člen 21, odstavek 3, točka i
--	Člen 5	--	Člen 21 (razen odstavka 3, točke i)
--	Člen 17	--	Člen 22
--	Člen 21, odstavka 1 in 2	--	Člen 23
--	Člen 21, odstavek 3	--	Člen 24, odstavek 1
--	Člen 22, odstavek 1	--	--
--	--	--	Člen 24, odstavka 2 in 3
--	Člen 10, odstavek 5	--	Člen 25, odstavek 2, točke (vključene v splošno opredelitev plasti)
--	Člen 8	--	Člen 25, odstavka 1 in 2

--	--	--	Člen 25, odstavki 3 do 5
--	Člen 9, odstavek 1	--	Člen 26, odstavek 1
--	Člen 9, odstavek 2, točke a) do e)	--	Člen 26, odstavek 2, točke a) do e)
--	--	--	Člen 26, odstavek 2, točka f
--	Člen 9, odstavek 2, točke f) do k)	--	Člen 26, odstavek 2, točke g) do h)
--	Člen 9, odstavek 3	--	Člen 25, odstavek 5, točke v izvedbenem aktu
--	Člen 9, odstavek 4	--	Člen 26, odstavek 3, prva polovica
--	Člen 9, odstavek 5, točka a, prva polovica	--	Člen 25, odstavek 5, točke v izvedbenem aktu
--	--	--	Člen 26, odstavek 3, druga polovica
--	Člen 9, odstavek 5, točka a, druga polovica	--	Člen 26, odstavek 4
--	Člen 9, odstavek 5, točka b	--	Člen 25, odstavek 5, točke v izvedbenem aktu
--	Člen 9, odstavki 6, 7, 8 in 10	--	Člen 25, odstavek 5, točke v izvedbenem aktu
--	Člen 9, odstavek 9, točki a in b	--	Člen 25, odstavek 5, točke v izvedbenem aktu
--	Člen 9, odstavek 9, uvodno besedilo	--	Člen 26, odstavek 5
--	Člen 10, odstavek 2, točke a, b in f	--	Člen 27, odstavek 2, točke a, b in f
--	Člen 10, odstavek 2, točka c	--	Člen 25, odstavek 5, točke v izvedbenem aktu
--	Člen 10, odstavek 2, točki d in e	--	Člen 27, odstavek 2, točka c
--	--	--	Člen 27, odstavek 2, točka e
--	Člen 10, odstavek 3	--	Člen 27, odstavek 3

--	Člen 10, odstavek 4	--	Člen 27, odstavek 6
--	Člen 10, odstavka 1 in 3	--	Člen 27, odstavka 1 in 3
--	Člen 10, odstavek 5	--	Člen 27, odstavka 4 in 5
--	--	--	Člen 28
--	Člen 12, odstavek 1	--	Člen 29, odstavek 1
--	Člen 12, odstavek 2	--	Člen 29, odstavek 2, točke a do e
--	Člen 12, odstavek 3	--	--
--	--	--	Člen 29, odstavek 2, točke f do h
--	Člen 12, odstavka 4 in 5	--	Člen 29, odstavka 3 in 4
Člen 11	--	--	Člen 30
--	Člen 14	--	Člen 31, prvi del
--	Člen 14	--	Člen 31, prvi stavek
--	--	--	Člen 31, drugi stavek
--	--	--	Člen 31, drugi del
--	--	--	Člen 32, odstavek 2, točka j
Člen 12	--	--	Člen 32 (razen odstavka 2, točke j)
Člen 13	--	--	Člen 33, vsi odstavki razen odstavka 9
			Člen 33, odstavek 9
--	--	--	Člen 34
--	--	--	Člen 35, odstavek 1, točka d
--	Člen 15	--	Člen 35 (razen odstavka 1, točke d)
--	--	--	Člen 36, odstavek 3, točka d
--	Člen 16, odstavek 5	--	Člen 36, odstavek 4

--	Člen 16, odstavki 1, 2 in 3	--	Člen 36, odstavki 1, 2 in 3
Člen 14, odstavek 2, točke a do e	Člen 16, odstavek 4, točke b do d	--	Člen 37, odstavek 2, točke a do e
--	Člen 16, odstavek 4, točka a	--	Člen 37, odstavek 2, točka f
--	Člen 16, odstavek 4	--	--
Člen 14, odstavki 1, 3 in 4	--	--	Člen 37, odstavki 1, 3 in 4
Člen 15, odstavek 5	--	--	Člen 38, odstavek 4
Člen 15, odstavki 1, 2 in 3	--	--	Člen 38, odstavki 1, 2 in 3
Člen 16	--	--	Člen 39
Člen 17	--	--	Člen 40
Člen 18, odstavek 3	--	--	Člen 41, odstavek 4
--	--	--	Člen 41, odstavek 5, točka d
Člen 18, odstavek 4	--	--	Člen 41, odstavek 5
--	--	--	Člen 41, odstavek 6
Člen 18, odstavek 5	--	--	Člen 41, odstavek 7
Člen 18, odstavka 1 in 2	--	--	Člen 41, odstavki 1, 2 in 3
Člen 15, odstavek 4	--	--	Člen 42, odstavek 1
Člen 15, odstavek 4	--	--	--
--	--	--	Člen 42, odstavek 2
Člen 19	--	--	Člen 43
Člen 21	--	--	Člen 44
Člen 22	--	--	Člen 45
Člen 24	--	--	Člen 46
Člen 25	--	--	Člen 47
Člen 26	--	--	Člen 48
--	--	--	Člen 49, odstavek 1, točka c

Člen 27, odstavek 1, točka c	--	--	--
Člen 27, odstavek 1, razen točke c	--	--	Člen 49, odstavek 1, razen točke c
Člen 27, odstavek 2	--	--	Člen 49, odstavek 2, točke a do d
--	--	--	Člen 49, odstavek 2, točka e
Člen 27, odstavek 3 in 4	--	--	Člen 49, odstavek 3 in 4
--	--	--	Člen 50
Člen 28	--	--	Člen 51
Člen 29	--	--	Člen 52
Člen 30	--	--	--
Člen 31	--	--	--
Člen 32	--	--	Člen 53
Člen 33, odstavek 1	--	--	Člen 54, odstavek 1
--	--	--	Člen 54, odstavek 2
Člen 33, odstavek 2 do 5	--	--	Člen 54, odstavek 3 do 6
Členi 20, 30 in 31	--	--	Členi 55 do 58
--	--	--	Člen 59
--	--	--	Člen 60
--	--	--	Člen 61
Člen 36, odstavek 1	--	--	Člen 62, odstavek 1
--	--	--	Člen 62, odstavek 2
Člen 36, odstavek 2	--	--	Člen 62, odstavek 3
Člen 36, odstavek 3	--	--	--
Člen 36, odstavek 4 do 8	--	--	Člen 62, odstavek 4 do 8
Člen 38	--	--	Člen 63, odstavek 1 ter 3 do 6
--	--	--	Člen 63, odstavek 2
Člen 39, razen odstavka 13	--	--	Člen 64

Člen 20, odstavek 12 Člen 39, odstavek 13	--	--	Člen 65
Člen 37	--	--	Člen 66
--	--	--	Člen 67
--	--	--	Člen 68
Člen 52, odstavek 1	Člen 18, odstavek 1, prvi del	--	Člen 69, odstavek 1
--	Člen 18, odstavek 2 in 3	--	Člen 69, odstavek 2
Člen 52, odstavek 2	Člen 18, odstavek 5	--	Člen 69, odstavek 3
Člen 52, odstavek 3	--	--	Člen 69, odstavek 5
--	Člen 18, odstavek 6	--	Člen 69, odstavek 6
--	Člen 18, odstavek 4	--	Člen 69, odstavek 7
Člen 53	--	--	Člen 70
--	Člen 19	--	Člen 71, odstavki 2 do 6
Člen 51	--	--	Člen 71
Člen 54, odstavek 1	--	--	Člen 72, odstavek 3
Člen 54, odstavek 1	--	--	--
Člen 54, odstavek 2, zadnji stavek	--	--	Člen 72, odstavek 4
Člen 54	--	--	Člen 72, odstavki 1, 2 in 5
--	Člen 20, odstavek 1	--	Člen 73, odstavek 1
--	--	--	Člen 73, odstavek 2
--	Člen 20, odstavek 3	--	Člen 73, odstavek 3
Člen 54, odstavek 2	--	--	Člen 74, odstavki 1 do 3
Člen 54, odstavka 8 in 9	--	--	Člen 74, odstavka 3 in 4
Člen 54, odstavek 11	--	--	Člen 74, odstavka 5 in 6

Člen 54, odstavek 3	--	--	Člen 75, odstavki 1 do 3
Člen 54, odstavek 4	--	--	Člen 75, odstavek 4
--	--	--	Člen 75, odstavek 5
--	Člen 18, odstavek 1, zadnji stavek	--	Člen 76, odstavek 1
--	Člen 20, odstavek 2	--	Člen 76, odstavek 1
--	Člen 20, odstavek 5	--	--
--	Člen 20, odstavek 6	--	--
--	--	--	Člen 76, odstavek 2
--	Člen 20, odstavek 7	--	Člen 76, odstavek 3
--	--	--	Člen 77, odstavki 3 do 6
Člen 55, odstavki 1 do 3	--	--	Člen 77
Člen 52, odstavek 5	--	--	Člen 78, odstavek 1
Člen 54, odstavek 7	--	--	Člen 78, odstavek 2
--	--	--	Člen 79, odstavki 1 ter 3 do 6
Člen 54, odstavek 5	--	--	Člen 79, odstavek 2
Člen 55, odstavek 4	--	--	Člen 79, odstavek 7
--	--	Člen 1, odstavek 1	Člen 80, odstavka 1 in 2
--	--	Člen 1, odstavek 2	--
--	--	Členi 2, 3 in 4	--
Člen 34	--	--	Člen 81
Člen 35	--	--	Člen 82
Člen 40	--	--	Člen 83
Člen 41	--	--	Člen 84
Člen 42	--	--	Člen 85
Člen 43	--	--	Člen 86
Člen 45	--	--	Člen 87

Člen 46	--	--	Člen 88
Člen 47, odstavek 2, točki a in b	--	--	Člen 89, odstavek 2, točki a in b
--	--	--	Člen 89, odstavek 2, točka c
Člen 48	--	--	Člen 89, odstavek 2, točka c
Člen 47, odstavek 2, točka c	--	--	Člen 89, odstavek 2, točka d
Člen 47, odstavka 1 in 3	--	--	Člen 89, razen odstavka 2, točke c
--	Člen 20, odstavek 8	--	Člen 90, odstavek 5
--	Člen 20, odstavek 9	--	--
--	Člen 13	--	Člen 90, odstavka 1 in 2
--	Člen 20, odstavka 4 in 5	--	Člen 90, odstavka 3 in 4
Člen 49	--	--	Člen 90
Člen 50, odstavka 1 in 2	--	--	Člen 91, odstavka 1 in 2
--	--	--	Člen 91, odstavek 3
Člen 50, odstavek 3	--	--	Člen 91, odstavek 4
Člen 56	--	--	Člen 92
Člen 57	--	--	Člen 93
Člen 58, odstavek 1	--	--	Člen 94, odstavek 1
--	--	--	Člen 94, odstavki 2 do 4
Člen 58, odstavki 2 do 4	--	--	Člen 94, odstavki 5 do 7
Člen 59	--	--	Člen 95
Člen 60	--	--	Člen 96
Člen 61, točki a in b	--	--	Člen 97, točki a in b
--	--	--	Člen 97, točki c in f
Člen 61, točki c in f	--	--	Člen 97, točki d in e

Člen 62, odstavek 2, točke a do z	--	--	Člen 98, odstavek 2, točke 1, 2, 4 ter 6 do 27
--	--	--	Člen 98, odstavek 2, točki 3 in 5
Člen 62, odstavek 2	--	--	Člen 98, odstavek 2, razen točk 3 in 5
Člen 62, odstavki 1 ter 3 do 8	--	--	Člen 98, odstavki 1 ter 3 do 8
Člen 63	--	--	Člen 99
Člen 64	--	--	Člen 100
Člen 65	--	--	Člen 101
Člen 66	--	--	Člen 102
Člen 67	--	--	Člen 103
--	--	--	Člen 104, odstavek 2, točki p in q
Člen 68	--	--	Člen 104, razen odstavka 2, točk p in q
Člen 69	--	--	Člen 105
Člen 70	--	--	Člen 106
Člen 71	--	--	Člen 107
Člen 72	--	--	Člen 108
Člen 73	--	--	Člen 109
Člen 74	--	--	Člen 110
Člen 75	--	--	Člen 111
Člen 76	--	--	Člen 112
Člen 77	--	--	Člen 113
Člen 78	--	--	Člen 114
Člen 79	--	--	Člen 115
--	Člen 22, odstavka 2 in 4	--	Člen 116, odstavek 3
--	Člen 22, odstavka 3 in 4	--	Člen 116, odstavek 4
--	Člen 23	--	--
Člen 80	--	--	--
Člen 81	--	--	Člen 116, odstavka 1 in 2

--	--	--	Člen 117
--	--	--	Člen 118
Člen 82	--	--	Člen 119
Člen 83	Člen 24	--	Člen 120